



БОЙКІВЩИНА

Видання Турківської районної ради

НАРОДНИЙ ЧАСОПИС ТУРКІВЩИНИ

№36 (1332)

СУБОТА,

6 вересня 2014 РОКУ

У районній раді

Список присяжних до Турківського районного суду

На останній сесії Турківської районної ради депутати одностайно затвердили список присяжних до Турківського районного суду в кількості 15 осіб. Згідно чинного законодавства, їх залучатимуть до розгляду справ разом з професійними суддями лише в тих випадках, коли обвинуваченому передбачена міра покарання у вигляді довічного ув'язнення.

Перед тим, як подати на затвердження кандидатів у присяжні, районна рада звернулася до підприємств та організацій запропонувати до списку своїх претендентів. Листи-відношення надійшли на чотирьох осіб – колишнього керівника секре-

таріату районної ради Галину Ольшанецьку від «Союзу українок», зубного техника Петра Ільницького від Турківської КЦРЛ; тимчасово непрацюючого, Віктора Саварина; керівника відділу заробітної плати відділу освіти Турківської РДА Надію

Яворську. Решта 11 претендентів: Віра Андрушакевич – вчитель Ільницького НВК; Віталій Земан – головний лісничий ДП «Боринське лісове господарство»; Михайло Кріль – директор МПП «Сян»; Галина Лепіш – начальник залізничної станції м. Турка; Тарас Малець – головний бухгалтер ДП «Боринське ЛГ»; Іван Нагайко – заступник головного лікаря Турківської КЦРЛ; Василь Поточний – тренер-викладач ДЮСШ «Юність»; Ганна Семків – директор центральної районної бібліотеки; Дмитро Цикаляк – начальник Турківського РЕМу; Микола Цюпа – заступник директора Лімнянського НВК; Михайло Яворський – завідувач Народного дому с. Завадівка – залишилися із попереднього списку.

Василь ВАСИЛЬКІВ.

Освітнянські новини

МОЛОДИХ СПЕЦІАЛІСТІВ У ШКОЛАХ – НЕ ГУСТО

У 2013-2014 навчальному році у закладах освіти нашого району з вищою кваліфікаційною категорією працювало 488 педагогів (43,7 відсотка). Педагогічні звання «вчитель-методист» мають 17 чоловік (1,5%), «старший вчитель» – 127 (11, 3%). За віковою категорією педагогічних працівників, віком до 30 років, є 212 (19 відсотків), 31-40 – 223 (20 відсотків), 41-50 – 225 (20, 2 відсотка), 51-54 – 175 (15,7 відсотка), понад 55 років – 281 (25,2 відсотка).

Й надалі залишається проблемою трудовлаштування молодих спеціалістів. За минулий рік призначено на вчительські посади 13 молодих спеціалістів, частину з них – на заміну.

ТІЛЬКИ ТРИ ШКІЛЬНІ БІБЛІОТЕКИ ОСНАЩЕНІ КОМП'ЮТЕРОМ

Невід'ємною складовою навчально-виховного процесу є бібліотека. Саме вона має формувати інформаційну культуру учнів, учителів і батьків, прищеплювати їм навички здобування інформації. Проте більшість шкільних бібліотек працює у складних умовах. Бібліотечні фонди в них на 80 відсотків інформаційно застарілі, приміщення не відповідають вимогам часу. Тільки три шкільні бібліотеки району (Турківського НВК та Турківської ЗОШ І-ІІ ст.. №1 і Боринського НВК) забезпечені комп'ютерною технікою.

Ольга ТАРАСЕНКО.

Вітаємо



Дорогу дружину, люблячу матусю, турботливу бабусю, жительку селища Бориня – Орисю Йосифівну Рик – з ювілейним днем народження від щирого серця вітають чоловік Роман, сини Сергій та Андрій, невістки Тетяна і Катя, онуки Христинка, Ромчик та Андріана і зичать їй міцного здоров'я, великого людського і материнського щастя, сповнення мрій та бажань, сили і наснаги на довгі роки.

*Літа відлітають лелеками в вирій,
У далі безкраї за обрій летять.*

А Вам, дороженька, на ниві життєвій

Сьогодні від роду уже шістдесят!

Низький Вам уклін від дітей та онуків,

Здоров'я міцного – з роси і води.

Нехай Ваші лагідні, століні руки

Тепло і любов нам дарують завжди.

Спасибі, матусю, за ночі безсонні,

Спасибі, рідненька, за те, що Ви є.

Хай Матінка Божа від зла вберігає,

А Господь здоров'я та сил додає.

7 вересня - День підприємця

Шановні підприємці!

У день Вашого професійного свята слова вдячності адресуємо енергійним, ініціативним людям, суб'єктам господарювання, що зуміли організувати свою справу, втілити в життя нові ідеї та проекти, своєю невтомною працею активно сприяти поступальному розвитку нашої держави.

Приватне підприємництво є важливим чинником економічного розвитку держави та зростання добробуту її громадян. Розвиток підприємництва і збільшення на цій основі надходжень до державної скарбниці дає можливість вирішувати ряд найактуальніших соціально-економічних проблем, передбачає зміцнення економіки, надає їй гнучкості, створює нові робочі місця. Саме завдяки розвитку цього сектору економіки, кожна родина нашого краю може і має стати замомжною, а цілий регіон – процвітаючим.

Тож дозвольте побажати всім Вам невичерпної енергії, натхнення і здійснення задумів, мудрості в справах та процвітання бізнесу, стабільності, добра й благополуччя, щастя, здоров'я, миру і злагоди Вам і Вашим родинам!

Василь ГАКАВЧИН,
голова Турківської райдержадміністрації;
Василь ДРЕБОТ,
голова Турківської районної ради.



Державницька місія підприємців

До редакції надійшло вітання відомого на Турківщині підприємця і мецената – Романа Буйка. В ньому Роман Андрійович, з нагоди професійного свята, шле найщиріші побажання добра, щастя, успішного ведення бізнесу всім колегам-підприємцям, а також працівникам структурних підрозділів своєї фірми. Зокрема він пише: «Роль підприємців у суспільстві є надзвичайно важлива і відповідальна. Від їхніх знань та вмінь в значній мірі залежить благополуччя та добробут громад. Податки, які сплачують підприємці, є вагомими в формуванні бюджетів, а відтак в перспективах розвитку того чи іншого регіону. Велике значення відіграють підприємці й в питанні зайнятості населення, надаючи робочі місця сотням і тисячам людей».

Бажаючи бізнесового процвітання, миру і спокою в нашій державі, Роман Андрійович закликає колег до витримки й терпіння та максимальної активізації в допомозі Українській армії, заради миру на землі та процвітання України.

Коли газета була готова до друку, нам стало відомо, що з нагоди професійного свята, Роман Андрійович виділив своїм працівникам преміальні, в сумі 5 тисяч гривень. А ті одногласно вирішили передати ці кошти для потреб Української армії.



Духовність

ОСВЯТИЛИ КАПЛИЦЮ СВЯТОГО ПАНТЕЛЕЙМОНА

Перший камінь під майбутню каплицю, яку запланували спорудити на території Турківської КЦРЛ (військове містечко), було закладено і освячено у день Святого великомученика і цілителя Пантелеймона, 9 серпня 2009 року.

Дерев'яну каплицю, розміром 4, 5 X 4 метри, у бойківському стилі, зводили на пожертви турківських медиків, інших спонсорів та меценатів. Викінчено будову – за п'ять років. І 31 серпня її в урочистій обстановці освятили священнослужителі: УПЦ КП (декан о. Роман), УАПЦ (декан о. Андрій), УГКЦ (декан о. Тарас), єпископ Дрогобицько – Самбірської єпархії УГКЦ Григорій та інші представники духовенства Турківщини.

Вітаючи медиків та чисельну турківську громаду з цією подією, єпископ Григорій висловив надію, що щойно освячена споруда стане оберегом духовності, допомагатиме всім, хто сюди приходитиме, у здійсненні мрій і бажань.

... Каплиця Святого Пантелеймона буде відчинена кожен день. А здійснювати Богослужіння тут можуть священники усіх конфесій.

Примітка. Цього ж дня єпископ Дрогобицько – Самбірської єпархії УГКЦ Григорій, разом з іншими священнослужителями Турківщини, освятив храм УГКЦ у селі Мельничне.



Володимир БАБИЧ.

На знімку: каплиця Святого Пантелеймона на території Турківської КЦРЛ.

Коротко про різне

Днями турківські шляховики розпочали ремонт вул. Міцкевича. На це передбачено 830 тисяч гривень. 250 тисяч гривень уже перераховано їм авансом. Згідно проектно-кошторисної документації, загальний обсяг робіт – укладка 4-ох тисяч м. кв. асфальто-бетону. Це протяжність вулиці від віадук до роздоріжжя перед залізничним вокзалом. Про ремонт усієї вулиці наразі мова не йде. На це немає коштів, зрештою, і проектно-кошторисної документації.

Турківська ЗОШ №1 має нового директора. На зміну досвідченому педагогу та організатору Павлу Матківському прийшла не менш досвідчена, багаторічний завуч школи – Леся Шпак.

Відпрацювавши 20 років на посаді завуча Турківської ЗОШ №2, а зараз НВК, Світлана Бабиш здала керівні повноваження, залишившись тут лише вчителем математики. А на посаду заступника призначено вчителя української мови – Любов Костьович.

Благодійність

ДОПОМОГА АРМІЇ – ОБОВ'ЯЗОК КОЖНОГО З НАС

Українських військовослужбовців і далі активно підтримують небайдужі жителі Турківщини. Так на районній освітянській конференції було зібрано і перераховано у фонд «Милосердя» 8930 грн. (Буковинська ЗОШ I-II ст. – 200 грн., Нижньоаблунський НВК – 500 грн., Нижньовисоцький НВК – 1000 грн., Кривківська ЗОШ I-II ст., – 1000 грн., Явірська ЗОШ I-III ст. – 1600 грн., Боринський НВК – 950 грн., Либохорська ЗОШ I-III ст. – 400 грн., Риківська ЗОШ I-II ст. – 1100 грн., Либохорська ЗОШ I-II ст. – 400 грн., учасники конференції – 1780 грн.). У культурно-мистецький центр «Україна», де також проходить збір допомоги для тих, що служать в зоні АТО, 500 грн. дала Зіна Крачченко, 500 грн. – Галина Сушицька, 200 грн. – Микола Годованець, 50 грн. – Ніна Бончук, 100 грн. – Борис Ільницький, 250 грн. – Людмила Москаль, а також одна з жительок міста принесла закруктки.

Підприємець Євгенія Дмитрус, на суму 500 грн., видала медикаментів у зону АТО, Благодійний фонд Андрія Лопушанського закупив для військових 20 форм і 38 футболок (німецького виробництва), на суму 5400 грн.

Громада с. Боберка поофірувала на потреби армії 1800 грн., Алла Громик – 3000 грн., двоє жителів Турківщини – 1200 і 500 грн., родина Онуфер – 500 грн., жителька Турки – 200 грн., Ігор Андрушакевич (с. Ісаї) – 500 грн., Віталій Павлик – 400 дол. США (5150 грн.), підприємці малого базару – 1800 грн., підприємці великого базару – 3366 грн., батьки на святі першого шкільного дзвоника – 1205 грн., Турківський НВК – 2760 грн., Комарницький НВК – 900 грн., Людмила Форсюк – 500 грн., Шандровецька ЗОШ I-II ст. – 1050 грн, дитячий будинок «Нове життя» – 500 грн.

Всього отримано 24833 грн.

Громада с. Присліп, яка відвідує місцевий храм УПЦ КП Різдва Іоана Хрестителя, де настоятелем о. Василь Строган, теж активно відгукнулася на заклик патріотів допомогти нашій армії фінансово. Зусиллями активістів зібрано і перераховано минулого тижня у Фонд підтримки Української армії 5 тисяч гривень. Громада с. Лопушанка збрала для наших військових 4 тис. грн.

За ці кошти було придбано каліматор-

ний приціл, прилад нічного бачення і 4 батарейки, вісім бронезилетів 4 класу і шість – 5 класу, прилад нічного бачення, розгрукки, форми німецькі, форми утеплені англійські, берци, теплий одяг (бушлат, шкарпетки, шапки, гольфи і светри), каремати, бандани, спальник та ін. речі. На турківських гуртвнях і у населення зібрано і відправлено у зону АТО продукти харчування.

Півтори тонни допомоги для військовиків збрали жителі с. Боберка, в основному це продукти харчування (борошно, мед, цукор, крупи), а також речі особистої гігієни. Приклад боберківців справді заслуговує на увагу, адже такої кількості харчів з часу проведення антитерористичної операції на сході України ще не збирало жодне село. Як розповіли місцеві жителі, з закликом допомогти армії звернувся 1 вересня на шкільній лінійці сільський голова Микола Копанишин і знайшов велику підтримку в односельцях.

Минулого четверга весь вантаж з культурно-мистецького центру «Україна» м. Турка, доставлений з Боберки, було відправлено в зону АТО. Хотілося, щоб цей повчальний, благодійний приклад наслідували інші громади Турківщини, адже нашої підтримки щодень потребують сотні вояків, що воюють з агресором, захищаючи всіх нас і кожного зокрема.

Підготувала Ольга ТАРАСЕНКО.

Вітаємо

9 вересня святкує свій ювілейний день народження дорогий швагро, житель с. Либохора Іван Данилович Коршнявий. Сердечно вітаємо його з ювілеєм і бажаємо міцного, як карпатські буки, здоров'я, великого людського щастя, Божого благословення.



Хай доля шле Вам і добро, і щасття,

Міцне здоров'я, море благ земних,

А щедрі дні, мов рушники квітчасті,

Нехай ще довго стеляться до ніг!

З повагою – родичі з с. Либохора – Людмила і Микола, племінники Мар'яна, Соломія, Андріана.

Із золотим – 50-річним ювілеєм жителя с. Либохора Івана Даниловича Коршнявого щиросердечно вітають друзі зі Стрия – Аня, Тарас і Настя – і бажають шановному ювіляру неба безхмарного, настрою гарного, щасття без ліку і довгого-довгого мирного віку!



Хай прекрасним цвітом шлях життя зоріє,

Справдуються завжди заповітні мрії.

Хай живуть у серці почуття високі,

А Господь дарує повні щасття роки!

Профспілкорова організація Верхньосерського НВК щиросердечно вітає з ювілеєм учителя світової літератури Світлану Василівну Габрикевич і бажає: нехай лише для Вас цвітуть найкращі квіти, звучать найтепліші слова, а дім буде наповнений вірою, надією та любов'ю. Хай Ваше життя буде світлим і радісним, а дружні привітання додадуть життєвої наснаги у скарбничку Вашої душі. Нехай Бог береже Вас для нас на мноїї і блаїї літа.



Ювілей – це не просто свято, Це здобутки всіх років в житті.

Тож хай буде їх дуже багато, Щоб здійснилися задуми всі.

Щасття хай щомиті сприяє Мати успіх, достаток, добро,

Серце радість і любов зігривають,

Друзі й рідні дарують тепло.

Нижньоаблунська сільська рада повідомляє, що в с. Н.Яблунька відводиться земельна ділянка для будівництва та обслуговування житлового будинку, площею 0,1590 га, гр. Буняк Марії Василівні.

Турківська міська рада повідомляє, що в м. Турка відводяться земельні ділянки для ведення ОСГ, площею 0,1690 га, гр. Плоцанському Івану Михайловичу.

У бар-ресторан «Вікторія» по-трібен шеф-кухар-адміністратор. Обов'язкове володіння комп'ютером. Заробітна плата – 2000 грн. і більше. Тел.: 3-12-45, 3-12.03.

Конкурс ім. М. Утриска

НАШІ ЗЕМЛЯКИ – СЕРЕД ЛАУРЕАТІВ ТА ДИПЛОМАНТІВ

Підбито підсумки XVIII літературно-краєзнавчого конкурсу ім. М. Утриска. Журі прийняло до розгляду 184 праці 123 конкурсантів. Роботи 18 авторів не оцінювали через невідповідність Положенню про конкурс.

Лауреатами визнано 11 осіб, серед яких 3 – наші земляки.

Йосип Созанський, відомий як журналіст газети «Бойківщина», тепер – на заслуженому відпочинку. Все свідоме життя не полишала Йосипа Васильовича думка віднайти могилу батька, сліди якого загубились у Другій світовій війні. Подана на конкурс книга має промовисту назву «Дорога до Батька». Це своєрідний підсумок життя автора, його пошуків і журналістської діяльності.

Відомий за межами району етномузикант, дослідник усної народної творчості, краєзнавець Петро Зборовський видав цікаву книгу «Легенди, бувальщини та оповідки з Турківщини». В ній розкривається багата духовна спадщина наших країв через зразки оповідної творчості.

Виходець із с. Верхнє Висоцьке, житель Дрогобича, радіожурналіст, лауреат багатьох престижних премій, Йосип Фиштик не відступив від свого захоплення як поет-пісняр. Пісні на його слова виконують популярні артисти, звучать вони по радіо та телебаченню. За книги «Мамо, лишайтесь з нами», «Пісню не забути, що цвіте від рути», журі одноставно визнало автора лауреатом.

Приємно вразила книга Михайла Яворського «Поворот долі». Соціально-психологічна повість розкриває проблеми сучасного молодого покоління. Для двадцятирічного студента Національного лісотехнічного університету диплом II ступеня – це не перша відзнака. Михайло отримав атестат з відзнакою про закінчення навчання в Турківському НВК. Посмертно вийшла книга

Ярослава Сеньківа «Наближали незалежність», видана

Виходець із с. Мельничне Михайло Яворський – кандидат фізико-математичних наук, автор більше 20 книг. Його праця «Повернення до першоджерел або Синтез науки і релігії» видана 6 років тому, але актуальна і тепер. Книгу на конкурс представив Любомир Яворський. В його

курсі: друга книга цього автора має назву «За Кобзарем».

Оксана Маковець, що народилася в с. Карпатське, довгий час проживала в с. Верхнє Висоцьке, а тепер живе в США (штат Вірджинія), була лауреатом минулорічного конкурсу. Вона спрямовує творчі сили на донесення своїх думок серед англомовного населення через Інтернет, де має власний журнал, а також через видання книги. Пані Оксана – українка не лише за походженням, але й за переконаннями. Перебуваючи за океаном, переживає за долю України, і ці переживання



На фото (зліва - направо): член журі конкурсу, доктор Мирон Яким (м.Дрогобич); лауреат XVIII конкурсу ім.М.Утриска Юлія Драгун (с.Новоселиця Тячівського р-ну Закарпаття); голова товариства "Бойківщина XXI століття" Петро Косачевич; дипломантка І ст. XVIII конкурсу ім.М.Утриска, вчителька Марія Грицак (с.Красне Тячівського р-ну Закарпаття); голова оргкомітету конкурсу ім.М.Утриска Віра Бончук; почесний гість, доктор Василь Кирилич (м.Київ); секретар оргкомітету конкурсу ім.М.Утриска Оксана Павлик (м.Турка); член журі конкурсу Михайло Павлик (с.Ясениця-Замкова Старосамбірського р-ну).

його родиною. Автор висвітлив невідомі сторінки життя наших земляків, які боролись і загинули за незалежну Україну. Поважна оцінка книги – це лише невеликий внесок в пам'ять про автора та героїв його книги.

Дипломами II ступеня оцінені роботи вихідців з Турківщини Оксани Маковець (з дому – Бурковської), Василя Федька, Михайла Яворського.

книгарні можна її придбати.

Василь Федько – виходець із с. В. Гусне, відомий як поет і прозаїк. Твори видає регулярно, намагаючись донести до читача своє бачення світу. Про це говорять назви його книг «З голосу предків» (2007), «На розкопках пам'яті». «Життя за сонцем» (2012). Тема відзначення 200-ліття від дня народження Тараса Шевченка популярна на цьогоорічному кон-

передає через популяризовані власні твори.

Презентація XVIII конкурсу ім. Мирона Утриска пройшла 30 серпня. Це день народження та іменин Мирона Утриска. Після презентації оргкомітет приступає до підготовки Вісника «З вершин і низин» (№11).

Віра БОНЧУК,
голова оргкомітету конкурсу ім. М. Утриска.

Пам'ять

ТУТ НА ВІРНІСТЬ
УКРАЇНІ ПРИСЯГАЛИ

Минулої неділі, у вишиваних сорочках та блузках, з хоругвами та національними прапорами чисельна громада с. Ластівка дружно вирушила у село Свидник, щоб в урочистій обстановці відзначити 70 – річчя від дня прийняття тут першої присяги воїнами УПА на Турківщині. В колоні – Ластівківський сільський голова Іван Юцишин, настоятелі храмів УГКЦ святого Пророка Іллі о. Тарас Стецько, УПЦ КП Покрови Пресвятої Богородиці о. Роман Олексин, перший заступник голови РДА Володимир Баган, начальник загального відділу районної ради Іван Дуда, представники громадських організацій, гості з сусідніх сіл та міст нашого та районів, що з ним межують.

Співаючи патріотичні пісні та періодично виголошуючи заклики: “Слава Україні!” – “Героям Слава!”, колона наблизилася до с. Свидник, де її, теж з хоругвами в руках і національними прапорами, зустріли місцеві жителі із настоятелем храму УПЦ КП Покрови Пресвятої Богородиці о. Григорієм Петрущакком та донькою першого Президента УГВР Кирила Осьмака – Наталією Осьмак, гості з Борислава, Нового Кропивнича, Коритиці та інших населених пунктів.

Дружно привітавшись, учасники святкової ходи прямують в урочище Сигли, де у серпні 1944 року 500 воїнів УПА прийняли першу на Турківщині Присягу, присягнули на вірність Україні.

Біля каплиці Преображення Господнього та пам'ятного каменя, на якому закріплена гранітна дошка з текстом присяги воїна УПА, що освячені тут 10 років тому, панахиду за убієнними воєнками Української Повстанської Армії, які віддали своє життя за волю і незалежність України, відслужили о. Тарас, о. Роман та о. Григорій.

Урочисте зібрання вступним словом відкриває Ластівківський сільський голова Іван Юцишин, представивши землякам прибулих на свято гостей та привітавши усіх учасників цього поминально-патріотичного заходу.

Затамувавши подих, присутні слухали виступ Наталії Осьмак, яка прибула у наш край з Києва. Наталія Кирилівна розповіла про нелегкий життєвий шлях батька, про роки заслання, які він відбудув в концентраційних таборах АР Комі та в Сибіру. Гостя подарувала Ластівківському НВК книги про Кирила Осьмака та диск –



фільм та книги про батька Ластівківському та Свидницькому народним домам і щиро подякувала усім місцевим патріотам, що бережуть пам'ять про полеглих воїнів УПА, які в грізні роки Другої світової війни боролися за незалежність України.

Із словами вітання до присутніх з нагоди відзначення славного ювілею в історії УПА звернулися: Володимир Баган, Іван Дуда, гість із Борислава, колишній завідувач міського відділу культури, Андрій Спас, який багато допоміг у будівництві кап-

лиці та встановленні пам'ятного каменя.

Власними патріотичними віршами привітали учасників зібрання о. Григорій та свободівець із с. Новий Кропивник Володимир Мидянка. Особливо схвилював його вірш “Брат на брата”.

Текст присяги воїна УПА прочитав депутат районної ради від ВО “Свобода” Роман Рабінець. У його ж виконанні зворушливо прозвучали давні повстанські пісні “Чорна гора – не орана” та “Ой, там, при долині”.

А ведуча свята, завідувач Народного дому села Ластівка Галина Яцишин, натхненно прочитала уривок із поеми Дмитра Павличка “Кирило Осьмак” та вірш про Майдан “Мамо, не плач”.

Юні місцеві учасники художньої самодіяльності: Ліля Демків, Леся Литвин, Ірина Яцишин – призер обласного огляду юних читців – декламаторів, Аня Романців, Люда Скалей, сестри Ліля, Віка та Юля Юськіви – продекламували віршовані куплети про воїнів УПА, про Р е в о л ю ц і ю Гідності – Майдан – та про війну на Сході України, які звучали під тужливу мелодію пісні “Плине кача по Тисині”. Зворушливо виконала повстанську пісню “Світить місяць” завідувач Народного дому села Коритище Юлія Хомич. А згодом вона, разом із завідувачем Народного дому села Свидник Любою Герб'як, виступили солістами, коли усі величю проспівали церковний гімн “Боже, Великий, Єдиний, нам Україну храни”. На згадку про цю вікопомну подію, зробили спільне фото.

Володимир БАБИЧ.

Вітаємо

Дорогу, найкращу у світі вчительку, жительку с. Комарники – Марію Богданівну Комарницьку з 35-річчям від дня народження, яке святкувала 2 вересня, від щирого серця і з великою любов'ю вітають учні нульового класу та їхні батьки і бажають їй міцного здоров'я, духовних і фізичних сил, успіхів у роботі, невичерпної життєвої наснаги, тепла і затишку у рідному домі. Нехай роки залишають тільки світлі спогади, а майбутнє дарує ще багато щасливих літ, сповнених радості, добра і надії.

Шануєм Вас за відданість і щирість, За теплі і розрадливі слова.

Тож хай Господь пошле із неба милість, Пречиста Діва хай в житті допомагає.

Від Бога ласки Вам бажаєм, Здоров'я теж – на всі літа.

Хай сонце Вам яскраво сяє І в серці квітне доброта.

Дорогу куму, хресну маму – Марію Богданівну Комарницьку з 35-річчям від дня народження, яке святкувала 2 вересня, щиросердечно вітають похресник Діма, куми Володимир та Ірина і бажають їй міцного здоров'я, щастя, Божого благословення, Божої благодаті на щасливий довгий вік.

Стелися, доле, через все життя

Лише добром для доброї людини –

На довгий вік, на многі літа,

На шану від людей і тепло родини.

Хай радісні й довгі плінуть Ваші роки,

Наснага і щедрість у серці хай квітнуть.

Сонячних ранків і настрою доброго,

Поки ювілей не настане столітній.

ПОНЕДІЛОК, 8

УТ-1

06.00 ПРОФІЛАКТИКА
14.05 Вікно в Америку
14.40 Дреди епохи
15.20 Книга ца
15.50 Euronews
16.15 Т/с «Сержант Рокка»
18.05 Час-Ч
18.15, 01.50 Міжнародні новини
18.30 Новини
18.55 З перших вуст
19.00 Про головне
19.50 Д/ф «Пристрасті за Болеро»
21.00, 01.20 Підсумки дня
21.30 Спорт
21.50 Д/ф «Щастя в тарілці»
22.55 Трійка, Кено, Секунда удачі
23.00, 00.00, 01.00 Підсумки
23.30 Від першої особи
00.30 Ера здоров'я

КАНАЛ 1+1

06.45, 07.15, 07.45, 08.10, 09.10, 09.35 «Сніданок з 1+1»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 19.30, 00.15, 05.45 ТСН
07.10 «Особистий рахунок»
07.35 М/ф «Маша і ведмідь»
08.35, 21.00 «Чистонews»
10.00 «Міняю жінку - 6»
11.10 Х/ф «Загадай про чорта...»
12.55 Х/ф «Хайтарма»
14.45, 15.45, 03.05, 03.50 Т/с «Терпкий смак кохання»
16.45 «ТСН. Особливе»
17.10, 01.30 Т/с «Величне століття. Роксолана - 3»
20.30 «Секретные материалы - 2014»
21.20 Т/с «Свати - 3»
22.30 «Гроші»
23.35 «Сказочная Русь»
00.30, 04.30 Т/с «Заручники»

ІНТЕР

05.30 Т/с «Повернення Мухтара 2»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 17.45 «Новини»
07.15, 07.35, 08.10, 08.35 «Ранок з ІНТЕРом»
09.20, 12.25 Т/с «Вчителі»
13.25, 14.20, 02.45 Д/с «Легенди радянського розшуку»
14.35 «Судові справи»
15.30 «Сімейний суд»
16.15 «Жди меня»
18.10 Ток-шоу «Стосується кожного»
19.00 Т/с «Поки станиця спить»
20.00, 04.45 «Подобиці»
20.40 Т/с «Аромат шипшини 2»
22.35, 03.20 Т/с «Мосгаз»
00.25 Х/ф «Полювання на

«Червоний Жовтень»»

ВІВТОРОК, 9

УТ-1

06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 18.30 Новини
06.20 Мультифільм
06.30 Доброго ранку, Україно!
06.35, 00.30 Від першої особи
06.50 Огляд преси
07.25 Ера будівництва
07.30, 07.40, 08.25, 08.40 Гість студії
07.35 Країна on line
07.50 Ера бізнесу
08.35 Паспортний сервіс
09.00, 21.00, 01.20 Підсумки дня
09.45, 19.00 Про головне
10.30 Уряд на зв'язку з громадянами
11.15 Д/ф «Три таємниці Шумського» ф.1
12.05 Т/с «П'ять хвилин до метро»
13.15, 18.05 Час-Ч
13.35 Хочу бути
14.00 М/с «Сандокан»
14.30 Хто в домі хазяїн?
14.50 Д/ф «Взуття. Зроблено у Венджоу»
15.50 Euronews
16.25 Х/ф «Зразковий батько наодинці з дітьми»
18.15, 01.50 Міжнародні новини
18.55 З перших вуст
19.50 Д/ф «Все про тату»
21.50 Д/ф «Бути сама собі цілю. Ольга Кобилянська»
22.20 Перша студія
22.55 Трійка, Кено, Максима
23.00, 00.00, 01.00 Підсумки
23.30 На слуху
02.00 ТелеАкадемія

КАНАЛ 1+1

06.30, 20.30 «Секретные материалы - 2014»
06.45, 07.15, 07.45, 08.10, 09.10, 09.35 «Сніданок з 1+1»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 19.30, 00.15, 05.45 ТСН
07.10 «Особистий рахунок»
07.35 М/ф «Маша і ведмідь»
08.35, 21.00 «Чистонews»
10.00 «Чотири весілля»
11.35, 21.20 Т/с «Свати - 3»
12.45, 13.45 «Сімейні мелодрами»
14.45, 15.45, 03.05, 03.45 Т/с «Терпкий смак кохання»
16.45 «ТСН. Особливе»
17.10, 01.30 Т/с «Величне століття. Роксолана - 3»
22.30 «Територія обману»
23.35 «Мультибарбара»
00.30, 04.25 Т/с «Заручники»

Телепрограма

ІНТЕР

05.30 Т/с «Повернення Мухтара 2»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 17.45 «Новини»
07.15, 07.35, 08.10, 08.35 «Ранок з ІНТЕРом»
09.20, 20.40 Т/с «Аромат шипшини 2»
11.15, 12.25 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13.25, 14.20, 02.40 Д/с «Легенди радянського розшуку»
14.40 «Судові справи»
15.50 «Сімейний суд»
18.10 Ток-шоу «Стосується кожного»
19.00 Т/с «Поки станиця спить»
20.00, 05.00 «Подобиці»
22.35, 03.20 Т/с «Мосгаз»
00.40 Х/ф «Святий»

СЕРЕДА, 10

УТ-1

06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 18.30 Новини
06.20 Мультифільм
06.30 Доброго ранку, Україно!
06.35, 00.30 Від першої особи
06.50 Огляд преси
07.25, 07.40, 08.25, 08.40 Гість студії
07.35 Країна on line
07.50 Ера бізнесу
08.35 Паспортний сервіс
09.00, 21.00, 01.20 Підсумки дня
09.45, 19.00 Про головне
10.30 Перша шпальта
11.10 Д/ф «Три таємниці Шумського» ф.2
12.05 Т/с «П'ять хвилин до метро»
13.20 Перша студія
13.50, 18.05 Час-Ч
14.05 М/с «Сандокан»
14.30 Школа Мері Поппінс
14.50 Як ваше здоров'я?
15.50 Euronews
16.30 Х/ф До 120-річчя від дня народження О.Довженка. «Земля»
18.15, 01.50 Міжнародні новини
18.55 З перших вуст
19.45 Прем'єра. До 120-річчя від дня народження О.Довженка. Д/ф «Довженко в огні»
21.50 Слідство. Інфо
22.15 Х/ф До 120-річчя від дня народження О.Довженка. «Ягідка кохання»
22.40 Мегалот
22.50 Суперлото, Трійка, Кено
23.00, 00.00, 01.00 Підсумки
23.30 На слуху
02.00 ТелеАкадемія

КАНАЛ 1+1

06.30, 20.30 «Секретные материалы - 2014»
06.45, 07.15, 07.45, 08.10, 09.10, 09.35 «Сніданок з 1+1»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 19.30, 00.10, 05.45 ТСН
07.10 «Особистий рахунок»
07.35 М/ф «Маша і ведмідь.»
08.35, 21.00 «Чистонews»
10.00 «Чотири весілля»
11.40, 21.20 Т/с «Свати - 3»
12.45, 13.45 «Сімейні мелодрами»
14.45, 15.45, 03.05, 03.45 Т/с «Терпкий смак кохання»
16.45 «ТСН. Особливе»
17.10, 01.30 Т/с «Величне століття. Роксолана - 3»
22.30 «Інспектор Фреймут»
00.30, 04.25 Т/с «Заручники»

ІНТЕР

05.30 Т/с «Повернення Мухтара 2»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 17.45 «Новини»
07.15, 07.35, 08.10, 08.35 «Ранок з ІНТЕРом»
09.20, 20.40 Т/с «Аромат шипшини 2»
11.15, 12.25 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13.25, 14.20, 02.25 Д/с «Легенди радянського розшуку»
14.40 «Судові справи»
15.50 «Сімейний суд»
18.10 Ток-шоу «Стосується кожного»
19.00 Т/с «Поки станиця спить»
20.00, 04.45 «Подобиці»
22.35, 03.05 Т/с «Мосгаз»
00.45 Х/ф «Детонатор»

ЧЕТВЕР, 11

УТ-1

06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 18.30 Новини
06.20 Мультифільм
06.30 Доброго ранку, Україно!
06.35, 00.30 Від першої особи
06.50 Огляд преси
07.25 Ера будівництва
07.30, 07.40, 08.25, 08.40 Гість студії
07.35 Країна on line
07.50 Ера бізнесу
08.35 Паспортний сервіс
09.00, 21.00, 01.20 Підсумки дня
09.45, 19.00 Про головне
10.30 Слідство. Інфо
11.10 Д/ф «Три таємниці Шумського» ф.3
11.45 Кордон держави
12.05 Т/с «П'ять хвилин до метро»
13.15, 18.05 Час-Ч
13.40 Українського роду

Телепрограма

13.50 М/с «Сандокан»
14.25 Світло
14.50 Надвечір'я
15.50 Euronews
16.25 Х/ф «Любовна лотерея»
18.15, 01.50 Міжнародні новини
18.55 3 перших вуст
19.50 До Дня українського кіно. Д/ф «Сімдесятники. Володимир Денисенко»
20.20 До 120-річчя від дня народження О.Довженка. Д/ф «Між кесарем і Богом»
21.50 «Схеми» з Наталією Седлецькою
22.20 Перша студія
22.55 Трійка, Кено, Максима
23.00, 00.00, 01.00 Підсумки
23.30 На слуху

КАНАЛ 1+1

06.30, 20.30 «Секретные материалы - 2014»
06.45, 07.15, 07.45, 08.10, 09.10, 09.35 «Сніданок з 1+1»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 19.30, 00.30, 02.40, 05.45 ТСН
07.10 «Особистий рахунок»
07.35 М/ф «Маша і ведмідь»
08.35, 21.00 «Чистонews»
10.00 «Чотири весілля»
11.35, 21.20 Т/с «Свати - 3»
12.45, 13.45 «Сімейні мелодрами»
14.45, 15.45, 03.45, 04.30 Т/с «Терпкий смак кохання»
16.45 «ТСН. Особливе»
17.10, 01.05 Т/с «Величне століття. Роксолана - 3»
22.30 «Право на владу»

ІНТЕР

05.30 Т/с «Повернення Мухтара 2»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 17.45 «Новини»
07.15, 07.35, 08.10, 08.35 «Ранок з ІНТЕРом»
09.20, 20.40 Т/с «Аромат шипшини 2»
11.15, 12.25 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13.25, 14.20, 02.50 Д/с «Легенди радянського розшуку»
14.40 «Судові справи»
15.50 «Сімейний суд»
18.10 Ток-шоу «Стосується кожного»
19.00 Т/с «Поки станиця спить»
20.00, 05.10 «Подробиці»
22.35, 03.30 Т/с «Мосгаз»
00.45 Х/ф «Вежі-Близнюки»

П'ЯТНИЦЯ, 12

УТ-1

06.00, 07.00, 08.00, 13.00, 18.30 Новини
06.20 Мультфільм

06.30 Доброго ранку, Україно!
06.35 Від першої особи
06.50 Огляд преси
07.25, 08.25, 08.40 Гість студії
07.35 Країна on line
07.50 Ера бізнесу
08.35 Паспортний сервіс
09.00, 21.00, 01.25 Підсумки дня
09.45, 19.00 Про головне
10.30 «Схеми» з Наталією Седлецькою
11.10 Д/ф «Текст, як доля. М.Волобуєв»
12.00 Т/с «П'ять хвилин до метро»
13.20 Перша студія
13.50 Час-Ч
14.05 М/с «Сандокан»
14.35 Театральні сезони
15.10 Віра. Надія. Любов
16.00 Euronews
16.30 Концертна програма «3 Парижа з любов'ю»
18.15, 02.05 Міжнародні новини
18.55 3 перших вуст
19.30, 21.40 Шустер LIVE
00.00, 01.00 Підсумки

КАНАЛ 1+1

06.30 «Секретные материалы - 2014»
06.45, 07.15, 07.45, 08.10, 09.10, 09.35 «Сніданок з 1+1»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 19.30, 03.20 ТСН
07.10 «Особистий рахунок»
07.35 М/ф «Маша і ведмідь»
08.35 «Чистонews»
10.00 «Чотири весілля»
11.35 Т/с «Свати - 3»
12.45, 13.45, 04.20, 05.05 «Сімейні мелодрами»
14.45, 15.45 Т/с «Терпкий смак кохання»
16.45 «ТСН. Особливе»
17.10, 01.45 Т/с «Величне століття. Роксолана - 3»
20.30 «Сказочная Русь»
21.15 «Мультбарбара»
21.40 «Вечірній Київ»
23.00 «Світське життя»
00.05 Х/ф «Командо»

ІНТЕР

05.30 Т/с «Повернення Мухтара 2»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 17.45 «Новини»
07.15, 07.35, 08.10, 08.35 «Ранок з ІНТЕРом»
09.20 Т/с «Аромат шипшини 2»
11.15, 12.25 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13.25, 14.20, 03.15 Д/с «Легенди радянського розшуку»
14.40 «Судові справи»
15.50 «Сімейний суд»

18.10 Ток-шоу «Стосується кожного»
19.00 Т/с «Поки станиця спить»
20.00, 05.15 «Подробиці»
20.40 Ток-шоу «Чорне дзеркало»
22.35, 03.50 Т/с «Мосгаз»
00.25 Х/ф «П'ятниця 13-е»

СУБОТА, 13

УТ-1

06.00 Підсумки
06.25 На слуху
07.00 Шустер LIVE (повтор)
11.30 Подорожуй першим
12.00 Т/с «П'ять хвилин до метро»
13.15 Світло
13.50 Хочу бути
14.10 Дитяче мовлення. «Емма»
14.35 Околиця
15.00 Українського роду
15.35 Х/ф До 120-річчя від дня народження О.Довженка. «Звенигора»
17.30 В гостях у Д.Гордона
18.30 Книга іа
19.00 Т/с «Сержант Рокка»
21.00, 01.20 Підсумки дня
22.10 Моя країна
22.40 Мегалот
22.50 Суперлото, Трійка, Кено
23.00 Від першої особи
23.45 Гумористичний клуб «Золотий гусак»
00.10 Х/ф «Собака на сніні»

КАНАЛ 1+1

06.05, 10.05 «Шість кадрів»
07.00, 19.30 ТСН
08.00, 08.25 М/с «Пригоди ведмедиків Гаммі»
09.00 «Світське життя»
10.55 Х/ф «Дочки-матері»
15.05 «Вечірній Київ»
16.30, 21.20 «Вечірній квартал»
18.30 «Розсміши коміка - 5»
20.15 «Українські сенсації»
23.30 Х/ф «Велике весілля»
01.20 Х/ф «Сім психопатів»

ІНТЕР

05.55 Ток-шоу «Чорне дзеркало»
07.25 «Школа доктора Комаровського. Невідкладна допомога»
08.00 «Школа доктора Комаровського»
08.30 Д/ф «Євген Крилатов. Саудтрек епохи»
09.30 «Новини»
10.00, 02.30 Х/ф «Її серце»
12.00 Х/ф «Сусіди за розлученням»
14.00, 04.35 Т/с «Фродя»
18.05, 20.35 Т/с «Знову один на всіх»
20.00, 04.00 «Подробиці»
22.30 Т/с «Якщо небо мовчить»

НЕДІЛЯ, 14

УТ-1

06.05 Світ православ'я
06.40 Крок до зірок
07.20 Гумористичний клуб «Золотий гусак»
07.45 Ера здоров'я
08.10 Шеф-кухар країни
09.15 Як це?
09.35 Хто в домі хазяїн?
10.15 Х/ф «Зразковий батько наодинці з дітьми»
11.55 Т/с «П'ять хвилин до метро»
13.15 Православний вісник
13.50 Школа Мері Поппінс
14.10 Дитяче мовлення «Гензі»
14.35 Фольк-music
15.45 До Дня українського кіно. Д/ф «Рондо для лицаря. Віктор Гресь»
16.50 Театральні сезони
17.30 В гостях у Д.Гордона
18.30 Подорожуй першим
19.00 Т/с «Сержант Рокка»
21.00, 01.20 Підсумки дня
21.40 Перша шпальта
22.10 Моя країна
22.55 Трійка, Кено, Максима
23.00 Ера бізнесу. Підсумки
23.35 На слуху
00.00 Х/ф «Собака на сніні»

КАНАЛ 1+1

06.05 Х/ф «Долина папороті»
07.35 Мультфільм
08.00, 08.25 М/с «Пригоди ведмедиків Гаммі»
09.00 «Лото-забава»
10.10 ТСН: «Телевізійна служба новин»
11.00 «Світ навиворіт - 3: Танзанія, Ефіопія»
12.05 «Ескімоска - 2: пригоди в Арктиці»
12.10 М/ф «Машині казки. Маша і ведмідь»
14.05 «Розсміши коміка - 5»
15.05 «Міняю жінку - 7»
16.40 «Інспектор Фрейдмут»
18.25 «Українські сенсації»
19.30, 05.25 «ТСН-Тижень»
21.00 Х/ф «Кохання у великому місті 3»
23.00 Х/ф «Дерево життя»

ІНТЕР

05.20 Т/с «Фродя»
08.00 «Удачний проект»
08.40 «Готуємо разом»
09.30 «Недільні новини»
10.00 «Орел і Решка. Незвідана Європа»
11.00 «Орел і Решка. Невидане»
12.00 Т/с «Знову один на всіх»
16.00 Т/с «Коли на південь відлетять журавлі»
20.00, 03.50 «Подробиці тижня»
21.55 Т/с «Осінь мелодія кохання»
01.40 Х/ф «Сусіди за розлученням»

Про наболіле

А ДЕ Ж ДИТЯЧЕ ДОЗВІЛЛЯ?

Вже 2 роки на обласній і районній серпневих нарадах критикують позашкілля за низький відсоток охоплення учнів позашкільною освітою. Критикують, напевно, справедливо, але ніхто і ніколи не шукає причин. Що ж заважає дітям відвідувати Будинки творчості, ДЮСШ, шкільні гуртки? Давайте порозміркуємо...

Відомо, що любов до навчання, громадська активність, цікавість, бажання щось творити зароджується саме в молодших класах. Хто має дітей – батьки, бабусі – добре знають, яка зараз програма в молодших класах. А взяти 5-й клас – друга іноземна мова, знайомство з інформатикою, факультативи, додаткові години, відвідування репетиторів – і де вже знайдеться час для улюбленої справи. Батьки зацікавлені, щоб дитина вчилася, і тому, за їх проханням, учні в школі залишаються виконувати домашні завдання і повертаються додому пізно, а якщо ще дитина живе на вулицях Кругу Городище, Військове Містечко, Потік, Сагайдачного, Травнева, то і поготів.

Другий ворог – це комп'ютер. Пройшло літо – чи багато дітей ви зустріли на вулиці, на річці, на дитячому майданчику, стадіоні?

Третє – це відношення окремих класоводів, класних керівників до занять дітей в гуртках. Колись було обов'язковим, щоб дитина відвідувала спортивну секцію, гурток – це заносилося в журнал. Тепер – байдуже, головне – англійська, математика, інформатика.

Мені особисто довелося ходити з учителем-новачком набирати дітей на вокальний гурток. Діти згодні і навіть записалися, але не прийшли. Зробили ми це другий раз, третій. І що ж? Хороша керівник гуртка, відмінний спеціаліст змушена була звільнитися з роботи. Є класоводи – класні керівники, які раді, що діти займаються в гуртках, і вдячні нам за це. Більше трьох десятків вихованців БДЮТ, це наштовхнуло на вибір професії. А є хороші, знаючі вчителі (я теж у свій



час зайнялася невеличким дослідженням), але ні одна дитина з їх класів не ходить на жоден гурток.

Важливим є і матеріальна база. Всі знають, які зараз ціни на нитки, тканину, папір, бісер, фарби, пензлики, різні набори для різьби, технічного моделювання, фотоапарати.

Це можуть зрозуміти вчителі трудового навчання. Діти не будуть слухати теорію. Прийшли на гурток – робоче місце має бути забезпечено всім необхідним, відповідно до теми заняття.

Якщо в школу на трудове навчання батьки щось дадуть, то в Будинку творчості ніколи. Купити все можна якщо не в Турці, то в м. Львів, м. Самбір, але за які гроші? Коли в 2012-2013 навчальному році в середньому на рік на гурток виділяли 50 грн., а минулого і цього року – менше. Щоб зробити, наприклад, гідну роботу на конкурс «Таланти твої, Україно» у м. Львів, треба затратити 100 і

більше гривень. А конкурсів є багато – по всіх профілях гуртків. Хтось каже: шукайте спонсорів. Дійсно, в нас є хороші спонсори. Це І.М.Леньо, Л.В.Яворський, Г.Є. Гольцева, але це не вихід. Має бути зацікавлена держава, Міністерство освіти. Ті, хто забезпечує навчальними планами, програмами, відповідно, мають думати, як їх виконати.

Не треба забувати й про те, що зменшилась кількість дітей в районі і місті. Коли я прийшла в БДЮТ, у школах району було більше 10 тисяч дітей, а зараз 5817, а в місті трохи більше 1100.

Прочитавши це, хтось подумає, що я виправдовуюся. Зовсім ні. У Будинку творчості працює молодий колектив, 40% - колишні вихованці, всі майстри своєї справи, відповідальні, люблять дітей. Серед них Н.В. Гав'як, М.М. Яворська, О.В. Кузьмин, Н.Л.Писанчин, М.М. Бачинська, Г.М. Дорош, О.І. Цуняк і інші. У нас хороші, творчі діти у кожному гуртку знаходять час позайматися улюбленою справою чи поглибити свої знання з того чи іншого предмету. Звичайно, хочеться, щоб їх було більше.

Розпочався навчальний рік у школах, а з 10 вересня він розпочинається в позашкільній освіті. Звертаюся до всіх класоводів, класних керівників: нагадайте дітям про гуртки Будинку творчості, спортивні секції при ДЮСШ, скеруйте свою дитину, якщо помітили в неї здібності до співу, малювання, шиття, писанкарства, журналістики, до нас. Шановні батьки, не думаю, що ви не зацікавлені в тому, щоб дитина опанувала щось корисне і 2 години була під наглядом вчителя.

Софія БАГАЙ,
директор районного Будинку дитячої та юнацької творчості.

Вітаємо

Найдорощу у світі маму, кохану дружину, найніжнішу бабусю,

найціннішу сестричку, хорошу невістку, найщирішу тітку, жительку м. Турка – Ольгу Іванівну **Матківську** – з ювілейним днем народження, яке відзначила 2 вересня, щиро вітають донечка Іванна з чоловіком Миколою, син Микола, онучок Андрійко, чоловік Іван з батьками Степаном та Любою; сестри – Корнелія з чоловіком Миколою, Люба з чоловіком Іваном; племінники Інна, Микола, Оксана, Вікторія, Уляна, Михайло, Христинка, Дариночка, Андрій, Станіслав та вся велика родина і бажають ювілярці міцного здоров'я, сімейного благополуччя, Божої опіки на довгий вік.

Дорога, найрідніша, найкраща.
Всі ми щиро вітаєм Тебе.
Хай у Тебе життя буде світле,
Небо – сонячне і голубе.
Хай цвітуть під вікном чорнобривці
І нагадують радісні дні.
Бо життям Ти умієш радіти,
А про труднощі думати – ні.
Щоб життя не приносило смутку,
Лиш щасливі і радісні дні.
При міцному здоров'ї від Бога
Проживати в великій рідні.

У приміщенні територіального центру соціального обслуговування, який знаходиться на вул. Міцкевича, 77 у м. Турка, проводиться збір теплої одягу та взуття для переселенців із Криму та східних областей України.

СПОРТ

Футбол

ДРУГИЙ ГРУПОВИЙ ЕТАП

31 серпня на Турківщині завершився останній тур (у групі "А") чемпіонату району з футболу. Тут зафіксовано такі результати: Присліп-Ільник – 3:0; Бориня-Явора – 3:1; Турка-Ластівка – 8:0; Шум'яч-Вовче – 3:9.

Після цього визначилася остаточна група лідерів. У групі "А" ними є: Турка (35 очок), Явора (28 очок), Вовче (28 очок), Присліп (25

очок). У групі "Б" – Верхня Яблунька (21 очко), Нижнє Висоцьке (15 очок). У групі "В" – Либохора (19 очок), Гусне (19 очок).

То ж завтра, 7 вересня, на турківському стадіоні "Карпати" відбудуться перші матчі другого групового етапу серед лідерів групи "А". О 14 годині зіграють: Турка та Присліп. А о 16 годині – Явора та Вовче.

А на стадіоні смт. Бориня зустрінуться: Либохора та Нижнє Висоцьке. Початок гри о 14 годині. А о 16 годині розпочнеться матч між командами Верхньої Яблуньки та Гусного.

Керівництво федерації футболу району нагадує, що кожна з команд зобов'язана прибути на гру за 30 хвилин до її початку. Якщо ж без поважних причин буде допущено запізнення, – команді зарахують технічну поразку.

Володимир БАБИЧ.

Шашки

МАЙЖЕ НА РІВНІ ЧЕМПІОНАТУ РАЙОНУ

Минулої неділі у шахово-шашковому клубі Турківської ДЮСШ "Юність" пройшли районні змагання з шашок серед чоловіків, жінок, юнаків та дівчат.

Серед дорослих, у загальній групі, де змагалися чоловіки та жінки, найкращий результат здобув кандидат у майстри спорту Іван Славич (він же переможець серед чоловіків), який набрав 13 очок із 14 можливих і посів перше місце. Другий результат, у загальному підсумку – теж у кандидата у майстри спорту – Олі Лембак.

У чоловіків довелося грати ще одну, додаткову партію, за скороченим часом, щоб визначити, кому буде присуджено, відповідно, друге – третє місце. Такими суперниками були кандидати у майстри спорту Василь Музика та Богдан Москаль. Перша зустріч між ними завершилася внічию і кількість набраних ними очок теж була однаковою. У додатковій партії сильнішим був Василь Музика. То ж у нього – друге місце. А у Богдана Москаля – третє.

Серед жінок, звісно, не було рівних уже згаданій кандидату у майстри спорту – Олі

Лембак. У неї – перше місце. А друге – у Ганни Мамчук.

Напруженими були змагання на шашкових дошках серед юнаків. Тут найкращий результат показав Руслан Монич, який лише одну партію звів унічию, а решту – виграв. На другому місці – Павло Яворський, на третьому – Денис Кневець.

У дівчат найуспішніше виступила Мар'яна Біян – 4 здобутих очки. У неї – перше місце. Стільки ж очок набрала і Оля Малетич, але у неї – гірша різниця особистих зустрічей з переможницею змагань. То ж їй присуджено друге місце. А третє – Христині Яворській.

Переможці змагань з шашок, які за кількістю учасників і здобутими результатами прирівняні до чемпіонату району, нагороджені дипломами, а призери – грамотами сектору з питань молоді і спорту РДА.

Володимир БАБИЧ.

Соціальний захист

НАЙМЕНШ ЗАХИЩЕНІ ОТРИМУЮТЬ СУБСИДІЇ

Як відомо, з 1 травня цього року підвищено ціни на газопостачання, з 1 червня підвищено тарифи на електроенергію, з 1 липня, відповідно, на теплопостачання. З метою соціального захисту найменш захищених категорій населення, сімей, які не мають можливості сплачувати повну вартість за житлово-комунальні послуги, запроваджена житлова субсидія.

Як повідомили нам в управлінні соціального захисту населення, станом на 1 вересня поточного року 57 особам, які звернулись до них, було призначено субсидію на тверде паливо (дрова, вугілля). На сьогоднішній день вона профінансована. Малозахищені громадяни можуть звернутися ще й по допомогу на компенсацію житлово-комунальних послуг, і в міру її поступлення вона їм буде надана.

Ольга ТАРАСЕНКО.

Вітаємо

Дорогих батьків Мирона та Дарію Черепаниних з с. В.Висоцьке із срібним весіллям вітають син Руслан з дружиною Надією, дочки Наталя, Інна з чоловіком Олександром, Оксана з чоловіком Ігорем і бажають їм:

Дорогі батьки!
Прійміть вітання від дитей

У Ваш радісний спільний ювілей!

Де взяти слів, щоб вдячність передати

За все добро, за ласку, за любов,

За світ оцей, що нам подарували,

І за тепло, що даруєте знов.

Спасибі, рідненькі, за щирість сердечну,

За руки робочі, недоспані ночі.

Бажаємо щастя, добра і тепла,

Здоров'я міцного, лиш радісних днів і підтримки від Бога.

І в вінок привітань, як зерно до зернини,

Низький Вам уклін від всієї родини.

Хай Бог Вам сотворить свою щедрю ласку,

Життя Ваше спільне оберне на казку.

І вірим, що в чарах любовного зілля

Діждеться ще золотого весілля!

Адміністрація і профспілкова організація Турківської КЦРЛ щиро-сердечно вітають з 50-річним ювілеєм медичну сестру хірургічного відділення Надію Василівну Миньо і бажають шановній ювілярці міцного здоров'я, великого людського щастя, життєвого оптимізму, Божого благословення.

Щоб тільки все гарне в житті повелося,

Хай збудеться все, що йще не збулося.

Господь хай дарує надію й тепло

На многії літа, на щастя й добро!



Із зони АТО

Серця кров і любов – все тобі віддати в боротьбі

Днями я спілкувалася телефоном з війном, який зараз знаходиться в зоні АТО. Він наш земляк, уродженець села Ільник, Олександр Яворський. Нещодавно йому виповнилось 34 роки. Після закінчення школи навчався в Боринському ліцеї, служив в армії в м. Дрогобич.

Коли почалося заворушення на сході України, 18 березня 2014 року його покликали у райвійськкомат, де прослужив два місяці. 23 травня Олександра перевели у місто Яворів (24-у механізовану бригаду, батальйон матеріально-технічного забезпечення). Там пробує місяць.

– 20 червня ми виїхали з Яворова колоною з 50 машин, – розповів Олександр в телефонній розмові. – В місті Луганськ нас розподілили по батальйонах. В моєму підрозділі всі хлопці із Західної України. Люди різного віку: як двадцятирічні, так і п'ятдесятирічні. Всі ми тут рівні, адже воюємо за одну ідею – вільну Україну!

Я розвозжу боеприпаси по гарячих точках, зокрема в аеропорт, Новосвітлівку, Веселу Гору, Латугіно, Хрещувате. В аеропорту неодноразово попадав під обстріли, там вони по декілька разів на день. Місцевих воїнів уже багато місяців не пускають у відпустку, в принципі, як і нас. Я вже 60 днів в зоні АТО, а про відпустку нічого не чути.

На сході більшість хлопців наших, але я зустрічався з підрозділом «Новий Айдар», вони на передовій. Це добровольчий батальйон. Там люди різних національностей: і українці, і вірмени, і грузини. В моєму підрозділі є з Вовчого Олег Савка та Микола Бобурка з Карпатського. Вони теж водії. В нас більшість мобілізованих, але є і добровольці.

– Наскільки правдиво ЗМІ висвітлюють ситуацію на Сході? – цікавлюсь у воїна.

– ЗМІ багато недоговорює, – відповідає він. – Все значно складніше, ніж показують по телебаченню чи пишуть у пресі, там лише третя частина правди. На Сході справжня війна, я привожу боеприпаси, розвантажую і встигаю втікати, поки живий,



буває, що ховаюся в підвалах, поки йде обстріл. Одним словом, не все так гладко, як пишуть газети.

– Олександр, чи страшно вам там знаходитися?

– Звісно, страшно. Не бояться лише дурні. Назад дороги немає, треба комусь воювати. Я налаштований на перемогу, як і всі тут присутні. Не вистачає підтримки рідних, сумую за дружиною, дітьми, але, на щастя, є мобільний зв'язок, хоча його глушать. Можу зателефонувати додому зранку або вночі. Найбільше тут бракує миру, але я впевнений, що він настане. Зараз бачу лише один шлях завершити війну – домовитись з Росією, а так війна не скоро закінчиться. Я ніколи раніше

не міг подумати, що побачу війну, та ще й в Україні. Але надіюся, що до нас, на захід, вона не дійде, бо це страшно. Тут гине дуже багато людей, конкретно скільки, сказати не можу. Я особисто не бачив загиблих, але перевозив поранених. В середині червня я вивозив їх з міст Челюскінець та Щастя. В когось була контузія, в когось обпечене все тіло, а хтось був поранений, але я не придивлявся, бо не було часу, на думці було лиш одне: їхати якнайшвидше, щоб врятувати цих людей.

– У зоні АТО будете ще довго?

– Не знаю, чи буде ротация. За словами командування, немає ким міняти або просто не хочуть. На всьому треба наполягати, можливо, чогось і доможемося, але треба бути до кінця, а коли той кінець буде, ніхто не знає.

– Чи маєте документи, які б підтверджували ваше перебування в зоні АТО?

– Ні. Зрештою я цим питанням ще не цікавився, але мої бойові товариші підходили до командування з цього приводу. Їм відповіли, ніби немає підтвердження, що вони знаходяться в зоні АТО, казали, що ми просто на полігоні. Але будемо вимагати, щоб такі документи були, адже українські воїни віддають своє здоров'я, життя за неьку-Україну і хочуть, щоб вона не забула про нас.

Розмову вела
Ольга ІЛЬНИЦЬКА,
студентка факультету журналістики ЛНУ ім. І.Франка.

На фото: Олександр Яворський.

Вітаємо

9 вересня святкуватиме свій 50-річний ювілей дорогий кум, житель с. Либохора Іван Данилович Коршнявий. З нагоди ювілею щиросердечно вітаємо його і бажаємо міцного здоров'я, сімейного благополуччя, щастя, Божого благословення і Божої благодаті на щасливий довгий вік.



Міцного здоров'я ми Вам бажаєм,

Хай радість і щедрість завжди будуть з Вами.

Хай Вам добра додається з роками.

Скільки б хмар не збиралось на виднокраї,

Хай Вас доля щаслива не обминає.

Хай світить зірка золотата

На многії і благії літа!

З повагою – сім'я Біжиків з Турки.

Дорогого, найкращого у світі чоловіка, вуйка, жителя с. Либохора Івана Даниловича Коршнявого з 50-річчям від дня народження, яке буде святкувати 9 вересня, від щирого серця і з великою любов'ю вітають дружина Анна, племянниця Соломія, Мар'яна і Андріана і бажають дорогому ювіляру міцного здоров'я, щастя, Божої опіки у житті.



Хай буде світлим Ваш життєвий шлях,

Хай не турбують лихо і напасті.

І журавлі на крилах хай несуть

Все те, що називаємо ми щастям.

Тепло й добро нехай дарує світ,

Дай Боже Вам здоров'я і натхнення,

Щоб Ви прожили ще багато літ

Під Божим і людським благословенням.

Освіта

ПЕРША СХОДИНКА ДО ВЕЛИКОЇ ШКОЛИ

Основним фундаментом дитини є дошкільна освіта, яка сьогодні в центрі уваги і педагогів, і батьків, і, звичайно, влади. «Від того, яке було дитинство, хто вів дитину за руки в дитячі роки, що ввійшло до її розуму й серця з навколишнього світу, – від цього значною мірою залежатиме, якою людиною стане сьогоднішній малюк», – сказав свого часу видатний педагог Василь Сухомлинський. Його слова й сьогодні не втратили актуальності. Відповідно до Державної цільової соціальної програми розвитку дошкільної освіти на період до 2017 року, всі діти п'ятирічного віку повинні здобути дошкільну освіту. Проте це не означає, що вони всі повинні сісти за парти, як першокласники в школі. Метою цієї програми є створення рівних стартових умов для п'ятиліток до майбутнього навчання у школі.

– Відповідно до державної, розроблена і прийнята програма розвитку дошкільної освіти району на 2012-2017рр., – розповідає начальник відділу освіти Турківської РДА Михайло Кропивницький. – Згідно неї передбачено добудову уже існуючих шкільних закладів, будівництво нових та перевід НВК з короткотерміновим перебуванням дітей на повний день, тобто з набором груп дітей 3-4-річного віку. Але виконання усіх тих завдань у повній мірі залежить від фінансування. До речі, у поточному році заплановано відкрити ще два НВК і охопити дошкільною освітою

40 дітей. Роботи у цьому напрямку буде ще чимало. Цього і в наступний навчальний рік відділ освіти працюватиме над організацією та відкриттям в більшості сіл району груп з короткотривалим перебуванням дітей 5-річного віку, над поповненням дошкільних закладів сучасною навчально-методичною літературою для вихователів, розвивальною та художньою літературою для дошкільнят, зміцненням матеріально-технічної бази. Адже саме дошкільний заклад закладає ті риси та якості маленької дитини, які визначають в майбутньому моральне обличчя людини.

Ми маємо можливість в 6-и колишніх пришкільних інтернатах відкрити дошкільні навчальні заклади, але для цього, за попередніми підрахунками, нам необхідно вкласти 2,5 млн. грн.

За словами Михайла Кропивницького, у районі функціонують 3 дошкільні навчальні заклади та 24 навчально-виховні комплекси. Дошкільною освітою охоплено 777 дітей, що становить 18 відсотків від загальної кількості, а в м. Турка – 90 відсотків.

Про дитячі дошкільні заклади, які діють у Турці, чи групи дошкільнят, що створені при міських навчальних закладах, уже неодноразово йшла мова на сторінках нашої газети. Проте починає розвиватися в нас і дошкільне виховання на селі. Й приклад у цьому плані у нашому районі покаже Верхньояблунський НВК.

– Верхньояблунський НВК відкрили наприкінці 2010 року, створивши при ньому ДНЗ – дошкільний навчальний заклад, який з 1 лютого 2011 року уже запрацював на повну потужність, – розповідає директор Верхньояблунського НВК Іван Січак. – Для створення ДНЗ було виділено одне крило другого поверху шкільного приміщення, площею 400 м кв.

За державні кошти, спрямовані в рамках Державної соціальної програми, спеціально на ці цілі, при допомозі колективу закладу, зробили капітальний ремонт. Таким чином обладнали і умеблювали дві спальні, дві ігрові кімнати, дві роздаточні, актову залу, пральню, два санвузли, зробили коридор та окремих вихід. Словом, подбали про всі належні умови для виховання і перебування дошкільнят. Тоді ж було створено дві групи з числа 47 вихованців: у першій групі займалися діти, віком 3-4 роки, у другій – п'ятилітки. У кожній групі працює по два вихователі і по одному помічнику вихователя. Перебувають діти у ДНЗ – 9 годин. Протягом своєї роботи Верхньояблунський НВК випустив 4 групи дошкільнят – близько 100 вихованців. На даний час навчання також проводиться у двох групах. Маємо 49 вихованців. Батьки дуже задоволені, адже знають, що їхні сини і донечки – у надійних руках. Та й перебування дітей у ДНЗ виховує у них почуття колективізму, уже в першій клас діти приходять підготовленими до навчання в школі. Виховання та навчання їх проводиться за спеціальною програмою «Впевнений старт – крок у шкільне життя». Вона дає можливість розширювати дитячий кругозір, збагачувати свідомість дітей новими відомостями про світ людини, формувати основи здорового способу життя.

Ольга ТАРАСЕНКО.

Співпраця

Завершальна фаза проекту

У середу відбулася робоча нарада щодо реалізації проекту ЄС/ПРООН у територіальних громадах району. Обговорено підсумки реалізації Проекту у 2013 році та перспективи й залучення додаткових джерел фінансування для реалізації пріоритетних соціальних проектів громад у 2014 році.

У нараді взяли участь: голова районної ради Василь Дребот, перший заступник голови райдержадміністрації Володимир Баган, регіональний координатор проекту Ірина Галайко, координатор проекту у Турківському районі Микола Лило, начальник відділу освіти Михайло Кропивницький, голова ГО «Агенція місцевого розвитку села Риків» Галина Жавко, голова ГО «Агенція місцевого розвитку села Ластівка» Дмитро Нагринич.

Було відзначено, що нині не завершено в повному обсязі будівництво паливної для встановлення піролізних котлів у школі села Ластівка. На даний момент для завершення проекту необхідно додатково залучити кошти в сумі 117 тисяч грн.

Ситуація із реалізацією проекту у селі Риків є кращою. Тут уже збудовано паливну та підписано договір на закупівлю піролізних котлів та супутніх до нього матеріалів для встановлення системи опалення. Для завершення проекту відділ освіти Турківської РДА повинен надати 135 тисяч грн. дофінансування.

Микола ЛИЛО,
координатор проекту у Турківському районі.

РІШЕННЯ

Турківської міської ради № 2258
від 21.08.2014р.

Про виконання бюджету міської ради за I півріччя 2014р.

Заслухавши інформацію завідділу бухгалтерського обліку Мельник Г.М. про виконання бюджету міської ради за перше півріччя 2014 року по доходах і видатках, сесія Турківської міської ради **ВИРІШИЛА:**

1. Інформацію завіддувача відділу Мельник Г.М. про виконання бюджету по доходах і видатках загального фонду за I півріччя 2014 року: доходи - виконання на 90,16 %, в сумі 1844161,73 грн., видатки - виконання на 88,3 %, в сумі 1805660,78 грн., прийняти до відома (додаток додається).

2. Доходи по спецфонду за I півріччя 2014 року виконано на 93,5 %, в сумі 655899,99 грн., видатки виконано на 87,8 %, в сумі 615435,81 грн.

Податкова роз'яснює:

Фізособи-підприємці не сплачують військовий збір з доходів, отриманих від підприємницької діяльності

Фізичні особи – суб'єкти підприємницької діяльності, незалежно від того, на якій системі оподаткування вони знаходяться, не сплачують за себе військовий збір із доходів, отриманих у межах їх підприємницької діяльності.

Об'єктом оподаткування військовим збором є доходи:

– у формі заробітної плати, інших заохочувальних і компенсаційних виплат або інших виплат і винагород, які нараховуються (виплачуються, надаються) платнику за трудовими відносинами;

– у формі інших виплат і винагород, які нараховуються (виплачуються, надаються) платнику податків згідно із цивільно-правовими договорами;

– у формі виграшу в державній і недержавній грошовій лотереї, виграшу гравця (учасника), отриманого від організатора азартної гри.

Військовий збір встановлюється тимчасово, до 1 січня 2015 року.

Ставка військового збору становить 1,5 відсотка від об'єкта оподаткування.

Нагадаємо, з 03 серпня 2014 року набрав чинності Закон України від 31 липня 2014 року № 1621 «Про внесення змін до Податкового кодексу України та деяких інших законодавчих актів» (далі – ПКУ), яким, зокрема, встановлено військовий збір.

З цим та іншими роз'ясненнями можна ознайомитися на офіційному веб-порталі Державної фіскальної служби України у Загальнодоступному інформаційно-довідковому ресурсі (дані роз'яснення у категорії 132).

Ігор ДЕЦ,

головний державний інспектор.

Оголошується набір до батальйону патрульної служби міліції особливого призначення «Львів».

Головне управління МВС України у Львівській області оголошує набір кандидатів на службу у новостворений батальйон патрульної служби міліції особливого призначення «Львів». Кандидати повинні відповідати наступним вимогам:

– призовники визнані придатними до проходження військової служби;

– вік: від 20 до 35 років;

– придатні до військової служби;

– наявне звання – від рядового до старшого прапорщика за пасу включно;

– відсутність судимості.

Для оформлення необхідних документів та отримання додаткової інформації щодо умов прийому на службу звертатись за адресою: м. Львів, пл. Генерала Григоренка, 3, кабінет №85 або за телефоном: 0956624322.

Окрім цього, громадяни можуть звертатись у Турківський районний відділ міліції за телефонами: 0996732384, 0682858099.

Заробітна плата – від 4200 гривень.

Продається приватизований житловий будинок в с. Дубляни Самбірського району. Є газ, вода, земельна ділянка біля будинку. Ціна – договірна. Телефони: 0999074447; 0665679226; 0678318205.

Загублене посвідчення дитини з багатодітної сім'ї – ВС 066968, видане відділом у справах сім'ї і молоді Турківської РДА на ім'я Михайла Івановича **Матківського, вважати недійсним.**

Чистимо замулені криниці за новою технологією. Викачуємо намул до твердого дна.
Тел.: 0678752077, 0955400967.

У м. Стебник (вул. Симоненка), в гуртожитку, продається однокімнатна квартира. Площа – 16 кв. м. Проведено евроремонт.
Ціна – договірна.
Тел.: 096-172-92-81.

**Продається приватизована земельна ділянка, площею 0,35 га, в м. Турка, по вул. Травнева.
Ціна – договірна.
Тел.: 0662890774.**

Посвідчення дитини з багатодітної сім'ї – ВО 043974, видане відділом у справах сім'ї і молоді Турківської РДА на ім'я Миколи Дмитровича **Марканича, вважати недійсним.**

**Продається однокімнатна квартира по вул. Шевченка, в м. Турка. Загальна площа – 42,1 кв. м, 2-й поверх, кімната – світла, зроблений евроремонт. Є підвал, сарай, грядка під зелень.
Ціна – договірна.
Тел.: 0972077449. Марія.**

СПІВЧУВАЄМО

Колектив Ільницького НВК глибоко сумує з приводу смерті колишнього вчителя Ольги Петрівни **Блажівської** і висловлює глибоке співчуття Іванні Петрівні **Блажівській** з приводу смерті **свекрухи** і всім рідним і близьким покійної.

Педагогічний та учнівський колективи Верхненського НВК висловлюють щире співчуття учениці 11-го класу Діані **Івановій** з приводу великого горя – передчасної смерті **батька**.

Адміністрація і профспілкорова організація Турківської КЦРЛ висловлюють щире співчуття молодшій медсестрі приймального покою Надії Іванівні **Кречківській** з приводу тяжкої втра-ти – передчасної смерті **сина** – Богдана.

Учні 5-го класу Ільницького НВК висловлюють щире співчуття однокласниці Іванні Ігорівні **Кречківській** з приводу трагічної смерті **брата** – Богдана.

Сусіди будинку № 34 по вул. Молодіжна в м. Турка глибоко сумують з приводу смерті Кліма Федоровича **Чорного** і висловлюють глибоке співчуття рідним і близьким покійного.

«БОЙКІВЩИНА»

Реєстраційне свідоцтво ЛВ №134
видано 28 березня 1994 року.
Часопис виходить раз на тиждень.

Тираж **2662** Індекс **68486**

Редактор Василь **ВАСИЛЬКІВ**

АДРЕСА РЕДАКЦІЇ:

82500, м. Турка, вул. Міцкевича, 14

НАШІ ТЕЛЕФОНИ:

редактора – 3-12-45,

бухгалтерії – 3-21-27.

видавничого відділу – 3-25-22.

Висловлені авторами думки можуть не співпадати з позицією редакції. За точність викладення фактів відповідає автор (рекламодавець).

E-MAIL: boykivshchina@ukr.net

Часопис набрано, зверстано та віддруковано у видавничому відділі редакції «Бойківщини».

Комп'ютерна верстка –

Костянтин Малетич.

Відповідальна за випуск –

Ольга Тарасенко.

R – матеріали рекламного характеру.